



21 January 2016 / 21 janvier 2016

IOTC CIRCULAR 2016-012 / CIRCULAIRE CTOI 2016-012

Dear Sir/Madam,

SUBJECT: EUROPEAN UNION RESPONSE TO CIRCULAR 2016-008

Please find attached a communication from European Union in response to Circular 2016-008. Given the difficulties expressed by the meeting hosts, the dates shall remain as originally proposed, and as follows:

Session/Meeting	Date (time)	Location
13 th Session of the Compliance Committee (CoC13)	16–18 May 2016 (9–5 pm)	La Réunion, France
13 th Session of the Standing Committee on Administration and Finance (SCAF13)	19–20 May 2016 (9–5 pm)	
3 rd Session of the Management Procedures Dialogue (MPD03)	21 May 2016 (9–5 pm)	
Heads of Delegation meeting	22 May 2016 (2–5 pm)	
20 th Session of the Indian Ocean Tuna Commission (S20)	23–27 May 2016 (9–5 pm)	

Madame/Monsieur,

OBJET: REPONSE DE L'UNION EUROPEENE CONCERNANT CIRCULAIRE 2016-008

Veuillez trouver en pièce jointe une communication de l'Union européenne concernant la Circulaire 2016-008. Considérant les difficultés exprimées par le pays hôte, la date des sessions sera maintenue comme prévue:

Session/Réunion	Date (horaire)	Lieu
13 ^{ème} session du Comité d'application (CdA13)	16–18 mai 2016 (9h–17h)	La Réunion, France
13 ^{ème} session du Comité permanent d'administration et des finances (CPAF13)	19–20 mai 2016 (9h–17h)	
3 ^{ème} session du Dialogue sur les procédures de gestion (DPG03)	21 mai 2016 (9h–17h)	
Réunion des chefs de délégation	22 mai 2016 (14h–17h)	
20 ^{ème} session de la Commission des thons de l'océan Indien (S20)	23–27 mai 2016 (9h–17h)	

Yours sincerely / Cordialement

Distribution / Destinataires

IOTC Contracting Parties/ Parties contractantes de la CTOI: Australia/Australie, Belize, China/Chine, Comoros/Comores, Eritrea/Erythrée, European Union/Union européenne, France (Territories/DOM-TOM), Guinea/Guinée, India/Inde, Indonesia/Indonésie, Iran (Islamic Rep of/Rép. islamique d'), Japan/Japon, Kenya, Rep. of Korea/Rép. de Corée, Madagascar, Malaysia/Malaisie, Maldives, Mauritius/Ile Maurice, Mozambique, Oman, Pakistan, Philippines, Seychelles, Sierra Leone, Somalia/Somalie, Sri Lanka, Sudan/Soudan, United Rep. of Tanzania/Rép.-Unie de Tanzanie, Thailand/Thaïlande, United Kingdom/Royaume-Uni, Yemen/Yémen.

Chairperson IOTC / Président de la CTOI

Cooperating Non-Contracting Parties/ Parties coopérantes non-contractantes: Bangladesh, Djibouti, Liberia, Senegal/Sénégal, South Africa/Afrique du Sud.

Intergovernmental organisations & Non-governmental organisations / Organisations intergouvernementales et non-gouvernementales

Copy to/ Copie à : FAO

This message has been transmitted by email only / Ce message a été transmis par courriel uniquement



Dr. David T. Wilson
Executive Secretary (Interim) / Secrétaire exécutif (par intérim)

Attachments / Pièces jointes:

- Letter from EU / Lettre de l'UE



EUROPEAN COMMISSION
DIRECTORATE-GENERAL FOR MARITIME AFFAIRS AND FISHERIES
INTERNATIONAL AFFAIRS AND MARKETS
INTERNATIONAL AFFAIRS, LAW OF THE SEA AND REGIONAL FISHERIES ORGANISATIONS

Brussels,
MARE B-1/OF/Ares(2015)

Dr David Wilson
Interim Executive Secretary
Indian Ocean Tuna Commission
(IOTC)
Le Chantier Mall
PO Box 1011
Victoria
Seychelles

Subject: IOTC Circular 2016/008 Communication from the Maldives.

Dear Dr. Wilson,

I would like to thank the Maldives for the letter dated 30 December 2015 concerning the dates of the forthcoming Annual Meeting.

Unfortunately, it will not be possible for organisers to change the dates of the 2016 IOTC Compliance Committee, Standing Committee on Administration and Finance and Annual Meeting.

The Conference Center is booked for the period of 16 to 27 May 2016 and there are no other dates available. In addition, some non refundable payments have already been undertaken.

Yours sincerely,

Seppo NURMI
Head of EU Delegation
to IOTC



EUROPEAN COMMISSION
DIRECTORATE-GENERAL FOR MARITIME AFFAIRS AND FISHERIES
INTERNATIONAL AFFAIRS AND MARKETS
INTERNATIONAL AFFAIRS, LAW OF THE SEA AND REGIONAL FISHERIES ORGANISATIONS

Bruxelles,
MARE B-1/OF/Ares(2015)
Dr David Wilson
Interim Executive Secretary Indian Ocean Tuna Commission (IOTC)
Le Chantier Mall
PO Box 1011
Victoria
Seychelles

Objet: Circulaire CTOI 2016-008 Communication des Maldives

Cher Dr. Wilson,

Je voudrais remercier les Maldives de leur courrier daté du 30 décembre concernant les dates de la prochaine réunion annuelle.

Malheureusement, il ne sera pas possible pour les organisateurs de changer les dates des réunions annuelles du Comité d'application, du Comité permanent d'administration et des finances et de la Commission en 2016.

Le centre de conférence est réservé pour la période du 16 au 27 mai 2016 et il n'y a pas d'autres dates disponibles. Par ailleurs, un certain nombre de paiements non remboursables ont déjà été faits.

Cordialement,



Seppo NURMI
Chef de la délégation de l'UE
près la CTOI